

喜憨兒有一天也會變成老憨兒



迦南季刊

Canaan Quarterly

世上有兩件事不能等
一是孝順，
二是行善。

～摘自靜思語～



發行人：杜王秀珍

發行所：財團法人屏東縣私立迦南身心障礙養護院 電話：(08)770-7097

地址：91244 屏東縣內埔鄉中林村中林路36號 傳真：(08)770-7212

網址：www.7705568.org

email：c7705568@yahoo.com.tw

立案字號：屏府社助字第 0960253289 號

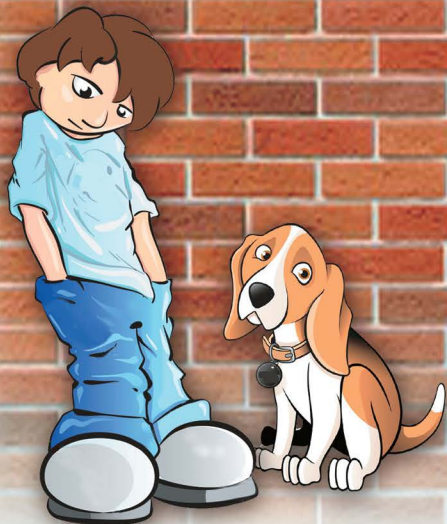
宗旨：尊重生命，讓身心障礙者活得有尊嚴。

願景：深耕地方，造福社區。

以愛為出發點，守護清寒植物人、無依老憨兒、弱勢兒童！邀請您一起關懷！

第三十期 (2016.07)

如果被問「哪個弱勢團體最可憐」？



一般人會第一個想到「育幼院的孩子」。的確，被安置到育幼院的孩子很不幸，但他們都是好手、好腳、好頭腦，只要有愛心和耐心的教導，孩子們都能決定自己的未來。被拋棄的毛小孩，有可能會被愛犬人士帶回家。但是會有人想領養流浪街頭年老病多的身障者嗎？

身障家庭 不為人知的困境

父母一生的牽掛，要是我們病了、走了 誰來照顧我們的老孩子？

一般安養中心都被想成一個「等待」的地方，而院民就是三等公民，『等吃飯、等睡覺、等上天堂』，但是在屏東大武山腳有一間身心障礙福利機構叫**迦南身心障礙養護院**，聘請30多位員工服務56清寒無依重度身障者，院民早上刷完牙，可能去當個小憨農、憨廚師、或小畫家，下午吃完點心後會打掃院區、洗洗車等活動，晚上安排看影片、聽音樂、有時老師讀故事書給大家聽，充實過每一天，每晚睡好眠。

重癱臥床者、植物人也有規劃課程，雖然活動都是被動式，迦南的目標是希望有一天他也能與我們互動，**有奇蹟真的發生了！**2010年一位19歲排灣族原住民女生帶著夢想上台北，一週後發生車禍，頭部受重創，幾成植物人。vuvu帶她回屏東在迦南就近照顧，但是一般身障機構沒有收重癱個案，護理之家負擔不起，植物人連鎖中心限照顧植物人，抱著夢想有一天神會引導弦恩走出死蔭的幽谷，就選擇安置在迦南。透過溫馨的關懷，有一天弦恩的靈魂甦醒了！經過多年的復健還是沒辦法康復，但是她每天祈禱「明天要更好」！

迦南董事長杜王秀珍說，迦南美樂地沒有三等公民，他們都是我的老寶貝。

有來參觀過迦南的朋友都會問「**迦南的環境與設施都很棒，為什麼還要建院？**」不幸地在政府的現代身障機構設置標準改變後，造成目前承租的院舍專業空間不足，另外每個房間調整為四床，在105年6月迦南經輔導從65床減至54床，造成養護收入每年銳減277萬元，導致營運更艱困。為了永續經營、提供更完善的服務、及守護身心障礙者的尊嚴，迦南只能積極募集「**迦南憨兒之家建院計畫：救救無依老憨兒**」（活動許可文號：衛部救字第1040138110號）建新院基金。105年7月1日統計，**建新院基金還差新台幣8,884,359元**，邀請有愛的社會民眾、有CSR社會責任的企業與團體助全國清寒無依老憨兒一臂之力，一起減少身障家庭人倫悲劇。



▲弦恩幫室友做感觀刺激服務

投資公益資產最保值

迦南憨兒之家的居住房間每間工程造價新台幣60萬元，還剩16間默默等待非凡的有愛人士、愛心企業認養，贊助者可獲得空間冠名，更歡迎參與設計房間內部風格，留下永久的行善足跡。

掛威尼伯特來襲

停電就像地震一樣，是無預警發生，一般家庭遇到颱風停電，最差情況也只是沒有冷氣吹，感覺很悶熱；沒電視可看，覺得很無聊，或不能上網等等，這些只是生活上的不便，而且只是短暫的不便。但，同樣的情況，如果是照顧重度殘障、長期臥床者的照護單位，停電6小時，損失的可能是幾條寶貴的生命。

還記得去年募集發電機的勸募專案嗎？

105年7月8日強颱風伯特造成屏東16萬戶停電，迦南也停電8小時，感謝各位朋友在去年協助迦南購買愛心發電機，給護理人員有能力去定期及適時地幫植物人抽痰等，助重癱臥床者不斷氣，十分感謝！

中元普渡做愛心 物資募集尚感心

每到農曆七月各大廟宇皆會以最虔誠的心，備妥豐厚的祭品，普渡來自十方世界的好兄弟。普渡過後可請別忘了分配供品給七十多位清寒、無依身障者及弱勢兒童課後輔導孩童，一來能讓其感受到來自社會的愛心，二來也可以避免資源的浪費。**歡迎與我們聯絡**

08-7707097

杜佳樺



不一樣的母親節 養護院長者洗腳敷面膜

【聯合報／記者林良齊屏東報導】美和科大健管系30位學生為迦南養護院的20名長者洗腳、敷面膜，希望在母親節前夕為她們過一個不一樣的母親節。

健管系學生手忙腳亂地為長者擦拭腳踝、按摩，甚至為他們敷上面膜，長者也都露出久違的笑容，紛紛表示「很久沒有過母親節了」，甚至有的長者一次母親節也沒渡過。

健管系系會長張豐瑾說，以往對於長照的認識只有在課本上，但到機構第一線實地操作才發現長照的困難，「如語言就是很大的問題」，他們只能透過比手畫腳，使用破台語、客語與長輩溝通，希望能藉實務來彌補理論的不足。

迦南養護院主任杜俊和表示，其實在院裡有許多的長者因為沒有生育，以往沒有兒女來幫他們渡過母親節，希望藉此讓他們能夠體驗過節的氣氛，更能與外界互動，也讓學生能夠學習謙卑的重要。



端午前迦南身心障礙養護院 憨童軍發粽子桃子 關懷弱勢村民

【阿猴新聞網／記者廖銘瑞屏東報導】7日上午，迦南憨童軍拿著粽子、桃子，對於村內的弱勢居民大聲說出「祝你天天開心」、「祝你身體健康」、「祝你平安快樂」，雖然口齒不清，傳達出去正能量讓聽到的人感激在心，露出許久不見笑容。

內埔中林村村長來慶銘說，雖然迦南身心障礙養護院為無依身障者努力募款籌建新身障養護大樓，但每年還是想辦法募集資源，讓村內最弱勢的家庭在佳節感受溫暖。

迦南主任杜俊和指出，今年有一位善心人士贊助300粒粽子，另外也與iGoods愛物資合作，爭取到五月桃，讓愛心加倍，共同關懷社會角落真正需要幫助的邊緣人。

iGoods共同創辦人陳家銓表示，愛物資「一起樂桃桃」活動招募善心人士買桃又捐桃給弱勢團體，除了助桃農銷售，迦南也無私分享給弱勢家庭，大家的愛心在佳節時創造出更溫馨、美麗的台灣。



期末考考完他們不放假 義剪讓假期更有意義



【自由時報／記者邱芷柔屏東報導】暑假即將來臨，屏東科技大學時尚系今天舉辦期末考，6名學生考完試後不是回宿舍收包包，準備放假回家，而是趁著暑假前到身障單位做公益，學生們說，從義剪做起，希望讓這個暑假過得更有意義！

屏科大時尚系助理教授謝清秀，帶著蔡慧玉、張景賀、魏方儀、賴映因、陳慈玓、陳虹羽等6名學生，到迦南身心障礙養護院進行義剪。

謝清秀說，這是第1次帶著學生義剪，由於適逢期末考，擔心孩子們要準備考試，無法參加義剪



活動，但不到1天，就號召了6名同學，學生們從大一至大四都有，在考完試後延遲父母接送、返鄉時間，讓她真的好感動。

大一的魏方儀說，這是她第一次參加義剪，能在回家前做公益，希望為自己開啟一個別具意義的暑假生活。

學生們也表示，院生們因為身體狀況不同，有的會有抽搐、扭動頭部的行為，但每個被理髮的院生都全心全意的把自己交付給他們，所以他們就更有使命感，希望給院生們1個清爽、舒服的髮型。

院方也表示，6個學生和1位老師，短短1個小時內就完成院內30名院生的剪髮，真的很厲害！院方也特別感謝學生與老師犧牲假期到院服務，讓院生們能有個清爽的髮型渡過炎夏。

台南靚車俱樂部慶端午 關懷慰問屏東無依老憨兒

【阿猴新聞網／記者廖銘瑞屏東報導】台南靚車俱樂部十位車友到屏東迦南身心障礙養護院關懷無依老憨兒，五台車載滿滿的愛心，送老憨兒們紙尿褲、維他命、及民生用品等物資。

活動發起人吳政龍在臉書觀察許多弱勢團體，最後決定無依老憨兒是最弱勢的一群，吳政龍表示，有很多人在關懷育幼院，因此育幼院的資源過勝，而沒家長的身障者雖然由政府公費安置，但政府給的補助嚴重不足，因此台南 Super Sentra 車友們自發性募集物資及少許現金，緩和一下養護院的重擔。



迦南主任杜俊和表示，車隊不是慈善團體，他們只是一群開著同款車的車主在車聚中的互動成為好友，好友約一約、載著家人與小孩到屏東旅遊，順便把社會的美好傳承下去。

雲林溪洲國小生 用森巴鼓撫慰弱勢族群的心

【新新聞報／記者廖銘瑞屏東報導】斗六市溪洲國小為了讓學生找到自信及方向，成立了森巴鼓社團，今年20名學生參加服務學習活動，自籌旅費，在端午節前到高雄、屏東的身心障礙者機構，用森巴鼓關懷弱勢，療癒人心，為學習過程留下自主、公益慈善的行腳(見圖)。

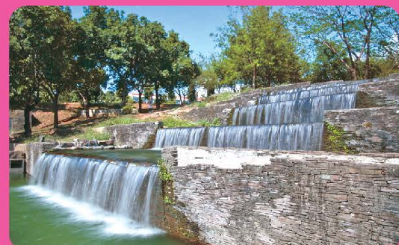
六年前，在溪洲社區學習森巴舞，沒有人伴奏，校長蔡正龍主動提議幫忙，接受訓練學生打森巴鼓，孩子從害羞到變得更自信、日常行為變得更自律。

5日下午到了屏東迦南身心障礙養護院及佳南老人長期照顧中心，身心障礙者聽到這股森巴震撼韻律的帶領之下，不知不覺也隨之打起拍子！長者們看到小朋友的認真的表現，臉上笑容肯定這群台灣之光。

蔡正龍表示，鄉下孩子非常需要擴大視野，而當孩子看到身障者，除了產生同理心，還會有「我好想幫忙」的心，盼望台灣的未來更溫馨、更有愛。



鼓勵善心人士到迦南關懷，實際與老憨兒互動！鄰近還有很棒的觀光景點，歡迎到屏東來玩！



屏東科技大學(離迦南100公尺)



六堆客家文化園區(離迦南7公里)



台灣原住民文化園區(離迦南11公里)



萬金聖母聖殿(離迦南9公里)



萬壽豬腳(離迦南11公里)

105年5月份捐款明細

其它捐款	張○維4,000;趙○珠3,000;莊○文2,100;善心人士10,000;千○中醫師診所445;夏○珠17,500;鄭○珠5,000;覃○國偉1,000;林○文600;陳○耀150;陳○昌300;呂○婷500;丁○芬1,000;于○機300;王○鈞600;吳○嘉300;林○貞900;林○麗100;林○潔300;林○良100;邱○美500;奎○宏520;楊○瑞500;洪○花200;胡○政300;梁○榮500;郭○茹2,000;陳○謙150;陳○玖600;黃○位100;黃○明600;黃○德520;楊○樹嬌、陳○家500;劉○辰2,000;蔡○笑300;蔡○玉1,000;鄭○琪300;賴○宏300;譚○萍520;蘇○仙600;蘇○金300;鍾○玲600;王○玲1,680;李○有限公司5,000;成○生1,680;又○集有限公司3,360;李○1,680;李○錦1,680;李○1,000;沈○賓1,680;周○華1,680;林○壽1,680;林○貞1,680;林○基5,000;胡○謙1,680;胡○宏1,680;廖○朋1,680;徐○華1,680;徐○旺1,680;徐○惠1,360;徐○評1,680;格○眼○專業有限公司1,680;張○豐1,680;張○強1,680;張○心1,680;曹○1,680;曹○明1,680;許○芸3,500;陳○卓5,000;陳○海1,680;陳○足1,680;善心人士1,200;善心人士1,680;善心人士1,680;善心人士500;善心人士1,680;善心人士1,680;善心人士1,680;善心人士1,680;謝○淑1,680;黃○錦1,680;黃○永珍1,680;勤○工業有限公司3,360;愛○兒文化教育有限公司1,680;楊○麗6,800;楊○萍1,680;葉○鳳3,360;葉○鳳1,680;葉○儀1,680;劉○繼1,680;潘○應5,000;膜○昇企業社5,000;蔡○貞與3,000;謝○屏3,360;蔣○宏1,680;羅○衍治有限公司1,680;鍾○喬1,680;林○企業代理有限公司1,680;趙○婉1,000;張○芳1,000;陳○博1,680;曾○國興1,200;黃○伊1,680;葉○荃1,680;蔡○玲600;吳○靜1,680;吳○香1,680;呂○洪1,680;呂○惠1,680;李○尹1,680;林○賢賢1,680;林○慧688;林○梅1,680;則○有有限公司1,680;洪○春1,680;莊○雯3,360;展○豐○股份有限公司1,680;張○麗1,680;張○美1,680;張○琪1,680;郭○琪1,680;陳○煥1,680;黃○勳1,680;黃○宗1,680;李○玲1,680;葉○第1,680;張○琪1,680;張○足3,360;蔡○琴10,000;鄭○敏1,680;翰○工程有限公司3,360;謝○杰1,680;陸○綱1,680;顏○慶5,000;鄭○如1,680;鄭○廷、鄭○壹1,680;鄭○輝1,680;鍾○會1,680;黎○怡1,680;蔡○珠、鍾○嘉、余○金6,000;吳○怡10,000;善心人士2,000;洪○志3,500;洪○妙2,000;錢○轉1,000;羅○鴻3,360;洪○志1,680;善心人士258;善心人士3,360;李○智100;鄭○庭200;楊○蓮1,000;靳○逸200;孔○300;沈○脚1,000;陳○志1,000;潘○祥1,000;廖○養500;鄭○予200;王○雄600;王○玉麗600;呂○陳1,680;呂○慧2,000;李○達500;楊○寶520;尹○玲300;吳○雲1,000;林○莊1,000;陳○豪500;王○潔500;王○惠300;李○智100;苑○智300;喻○215;吳○芳500;李○零200;王○霽200;甄○星30,000;王○孟100;林○墳300;陳○如2,000;王○隆20,000;善心人士1,000;善心人士200;善心人士200;溫○志100;黃○群3,000;黃○役50;善心人士300;善心人士300;藍○琴565;張○如2,000;善心人士600;鄭○和200;善心人士200;張○婷300;善心人士300;善心人士300;羅○琪1,000;王○瑞1,000;善心人士200
信用卡捐款授權書	定期 定期 不定期 信用 卡有 相關資料 其他捐款方式
捐款金額捐助方式	定期 定期 不定期 信用 卡有 相關資料 其他捐款方式

● 建院基金 ● 邱○上10,000; 普○心大士249; 美○高○信望壁社團600; 郭○琮3,000; 廖○鈞37,000; 新南國小610; 詹○全1,000; 加油站發薪科512; 邱○彥, 謝○曉, 安○鈞公司5,000; 楊○映511; 新○市中和及宏源會堂4,000; 王○聖○, 林○油站500; 林○麗1,000; 林○明1,000; 林○淵2,000; 仲○延派報社0,000; 安○印鈔票5,000; 林○國○1,000; 普○心人土1,000; 普○心人土448; 百○加油站11; 杜○育君2,000; 杜○穎2,000; 杜○明2,000; 杜○昇2,000; 林○恩20,000; 許○哲2,000; 施○琳3,000; 吳○廷15,000; 郭○穎5,000; 蔡○金6,000; 林○禾1,000; 林○國1,000; 謝○蘭○, 謝○蘭○, 林○珠2,000; 黃○齡2,000; 普○心人土100; 普○心人土100; 鄭○妹600; 黃○汝4,000; 陳○良○, 陳○良○, 無○名氏1,000; 板○區港○德備堂, 黃○耀800; 簡○付200; 徐○鈺, 徐○壹, 張○枝200; 莊○1,000; 王○寶○, 陳○寶○, 林○君○, 謝○禮○200; 葉○華200; 郭○青5,000; 潘○雲3,000; 李○林1,000; 陳○錦○, 梁○玲2,000; 曾○玲2,000; 許○嫻1,000; 陳○萍, 陳○花1,000; 李○宏1,000; 溫○祥1,000; 李○貞800; 宋○乾800; 宋○乾800; 劉○毓500; 梁○榮2,000; 高○紹300; 王○瑟50,000; 蕭○微1,000; 普○心人土300; 華○成100; 葉○言100; 葉○言100; 林○芳300; 謝○庭300; 楊○見200; 廖○慶200; 廖○南200; 余○英600; 林○穎1,000; 李○達600; 李○煒, 盧○惠2,000; 劉○麗○, 方○晴500; 林○玉300; 方○明1,000; 林○澤1,000; 駱○廷1,000; 葉○川100; 王○志200; 九○興餐館500; 張○德○, 王○堂500; 王○雄600; 劉○君2,000; 金○生物科技股份有限公司3,000; 金○德3,000; 許○卿, 陳○珍5,000; 林○才2,000; 吳○燕2,000; 勤○科技股份有限公1,000; 彭○綱1,000; 鍾○耀1,000; 郭○錦300; 葉○滿200; 弘○文文理補習班100; 蔡○珍200; 林○慧, 陳○寶200; 徐○芳300; 黃○影500; 張○英300; 黃○綽500; 張○強500; 黃○件600; 洪○偉500; 廖○華1,000; 黃○修1,000; 陳○良1,688; 滿○有限公司2,000; 蕭○婷1,000; 林○銘1,000; 黃○清1,000; 楊○賢520; 周○顯明, 楊○○, 鍾○宜200; 鍾○惠500; 葉○燕300; 普○心人土6,000; 劉○德100; 宋○滿150; 郭○潔315; 何○敏300; 連○如, 連○亮500; 劉○亮500; 陳○惠1,000; 羅○○, 羅○○, 吳○青1,000; 王○喬2,000; 洪○傑, 曾○玲2,000; 楊○峰3,000; 陳○麗1,060; 王○奇龍閣400; 陳○娟300; 許○瑋10,000; 林○景2,000; 方○蘭1,000; 林○華1,000; 徐○蘭415; 張○鴻300; 王○玉, 李○亮3,000; 陳○曉1,500; 呂○恩1,000; 周○惠500; 黃○○500; 許○維○, 蔡○庭200; 方○醫齒診所5,000; 宋○玲2,000; 陳○良1,000; 林○美穎1,000; 林○珍1,000; 蔡○金500; 劉○芸500; 黃○翔300; 蘇○德10,000; 杜○吉200,000; 陳○伊1,000; 張○鎮3,000; 謝○良100; 蘇○如200; 謝○宏200; 郭○穎500; 陳○玉蓮1,000; 駱○廷100; 吉○興業1,000; 梁○紹相1,000; 陳○金豐600; 王○豪200; 無○名, 100; 徐○錦135; 趙○惜500; 陳○曉900; 曾○艾500; 鄭○妃500; 陳○羽100; 林○志3,000; 巫○紹○, 巫○植500; 葉○國國際有限公司5,000; 黃○雄100; 楊○松500; 何○士1,000; 吳○祥520; 郭○錦600; 黃○峻520; 詹○昌520; 許○甄200; 許○勝300; 李○倫300; 鍾○韻1,688; 李○麗520; 吳○佩520; 郭○昌520; 呂○昇520; 陳○民600; 洪○浩600; 許○玲100; 蘇○壹1,000; 李○美1,000; 陳○麗300; 徐○華200; 林○如300; 謝○宜300; 陳○豐600; 劉○美600; 謝○伶300; 鄭○良1,200; 孫○君300; 楊○楓100; 郭○汝300; 楊○木500; 李○華1,000; 郭○珈300; 史○華精誠○藝網, 郭○琳2,000; 陳○楨300; 謝○廷300; 林○穎500; 林○隆300; 蔡○海600; 林○璧500; 王○浩600; 楊○浣600; 張○君600; 劉○佳300; 陳○玲300; 陳○壹300; 鍾○琪1,000; 李○南300; 張○海300; 楊○玲300; 李○發300; 楊○輝300; 梁○悅800; 陳○珍600; 謝○珍300; 周○阿300; 陳○輝300; 鄭○瑾300; 宋○屏300; 吳○臻300; 胡○芳300; 鄭○元全2,000; 李○雀300; 謝○賢300; 孫○渝300; 鄭○獻1,679; 郭○珍300; 鍾○麗300; 吳○麗300; 蔡○東200; 蔡○芸500; 李○平300; 李○玲300; 周○君120; 黃○宜500; 李○瑞300; 陳○寶, 連○興汽車有限公司600; 張○娟600; 蘇○昱300; 楊○茜1,500; 甄○卓300; 劉○棋300; 蔡○玲, 成○企業行300; 方○凱600; 謝○汝300; 李○寶300; 李○淑300; 簡○樺300; 鄭○琪300; 林○紹600; 楊○仁300; 簡○怡300; 紀○紹500; 潘○清1,500; 李○傑3,000; 張○文500; 吳○豐1,000; 游○記, 游○源1,000; 陳○兒500; 陳○葉500; 林○彬350; 陳○雅300; 林○理1,200; 林○秀瑋1,000; 曾○德2,000; 楊○怡1,000; 劉○妍500; 杜○仔500; 李○國國際企業社200; 林○德平良50; 蔡○福300; 瑞○法實業投資有限公司5,000; 陳○和300; 洪○富, 陳○雲2,000; 陳○李1,000; 許○木600; 李○家500; 姜○美300; 黃○汝400; 潘○雲3,000; 杜○瑞人黃宇明啟慈善會1,000;

其它捐款：趙○珠3,000；張○維4,000；莊○文2,100；李○木4,500；郭○珠1,200；張○河12,000；李○居200；陳○凝150；陳○昌300；林○文600；林○源5,000；羅○成2,000；杜○昇1,000；林○洲1,000；羅○展1,000；張○卿2,000；陳○健1,000；吳○燕1,000；羅○成1,000；孫○自1,000；郭○伶10,000；曾○民2,000；蔡○聚1,000；鄭○金20,000；王○家○1,000；權○希○1,000；尹○信○1,000；詹○玲1,000；秦○萍1,000；黃○美10,000；林○璿1,000；余○安1,000；王○欣1,000；權○豐1,000；徐○華1,000；鄭○金1,000；鄭○煥1,000；蔡○寶1,000；錢○倫10,000；陳○源1,000；曾○雅1,000；謝○聚1,000；汪○豪2,000；林○麗2,000；黃○安1,000；蔡○泰1,000；陳○忠1,000；李○素1,000；古○聖1,000；藍○麗○1,000；顏○友1,000；紀○娟5,000；何○景1,000；沈○芳1,000；王○弘1,000；王○君1,000；曹○倫1,000；林○維1,000；莊○麗1,000；劉○廷1,000；翁○去1,000；居○5,000；姜○寶2,000；王○捷2,000；鄭○發1,000；蔡○宏2,000；張○明1,000；陳○仲1,000；張○榕1,000；陸○旭1,000；謝○謝1,000；林○弘1,000；秦○○1,000；周○芝1,000；侯○均1,000；黃○慶1,000；王○怡1,000；陳○傳1,000；李○捷1,000；蔡○智2,000；徐○吉1,000；林○宏2,000；張○賢1,000；許○順1,000；陳○政2,000；陳○旭1,000；郭○顯1,000；陳○竹1,000；林○平1,000；郭○廷1,000；王○聯1,000；張○心1,000；陳○良1,000；顧○○3,000；黃○彪1,000；許○順1,000；詹○中10,000；劉○宏1,000；游○倫1,000；王○德3,000；陳○源1,000；溫○怡1,000；王○璧1,000；羅○富10,000；朱○明3,000；凌○○1,000；林○如1,000；林○錫1,000；林○華1,000；傅○順1,000；沈○宏1,000；羅○璋1,000；呂○峰1,000；李○錦1,000；吳○碧1,000；李○家1,000；王○新1,000；楊○豐1,000；張○晴1,000；顏○琪2,000；董○惠1,000；林○義1,000；張○儀1,000；曾○玲1,000；江○麗1,000；陳○賜5,000；郭○卿1,000；高○威1,000；陳○敬1,000；蔡○忠1,000；傅○慶2,000；林○杏1,000；梁○珍1,000；鄭○之5,000；劉○雄2,000；卓○仲2,000；張○榮1,000；洪○業1,000；陳○淳2,000；陳○吟1,000；曾○盛1,000；黃○品1,000；沈○德○1,000；舒○華1,000；黃○信1,000；鄭○廷1,000；張○雄1,000；張○菁1,000；溫○琪1,000；黃○順1,000；高○麗2,000；沈○珠2,000；鄭○瑞2,000；黃○5,000；李○菁2,000；蔡○清2,000；陳○竹3,000；江○梅2,000；吳○娉1,000；江○華1,000；林○妃3,000；陳○秀1,000；謝○丹2,000；劉○軒1,000；鄭○芳1,000；周○宜1,000；陳○萍1,000；鄭○煥1,000；鄭○汝1,000；胡○麗1,000；鄭○竹1,000；陳○寶1,000；張○順1,000；許○淑1,000；陳○容1,000；鄭○文1,000；王○櫻1,000；劉○玉1,000；劉○欣1,000；吳○鴻1,000；林○傑1,000；廖○英1,000；鄭○俊1,000；陳○○1,000；李○庭1,000；趙○利1,000；林○吉1,000；孔○喆3,000；陳○如1,000；林○桂1,000；蔡○金6,000；周○京1,500；李○元3,000；陳○如9,000；郭○吟10,000；月○華1,000；李○杰10,000；陳○津3,000；殷○璽2,000；蘇○輝1,000；黃○傑1,000；李○潔5,000；李○勤1,000；李○勤1,000；陳○文10,000；鄭○敏1,000；沈○婉1,000；李○華2,000；李○霖2,000；王○玉麗6,000；伍○映偉工作室1,000；僑○興公司1,000；紀○鈞1,000；龍○鳳餐廳股份有限公司,張○生3,000；鄭○宇5,000；范○如5,000；上○水電工程有限公司10,000；方○茶葉行1,000；蔡○君3,000；陳○怡3,000；黃○婷6,000；陳○雲5,000；鄭○和2,000；許○愛1,000；陳○雲10,000；羅○琴6,000；曹○秀,南○福德堂10,000；何○佳5,000；汪○受1,000；謝○曉月1,000；張○宜5,000；善心人士2,000；黃○儀3,000；洪○萍10,000；魯○心士1,000；黃○楠2,000；邱○姐5,000；陳○輝5,000；黃○麗5,000；蔡○雲2,000；林○良1,000；黃○位1,000；李○傑1,000；洪○花2,000；陳○政3,000；吳○嘉3,000；丁○芬1,000；王○麗3,000；蔡○昌3,000；郭○琪5,000；王○鈞6,000；蔡○玉1,000；胡○政3,000；鐘○玲6,000；蔡○笑3,000；蔡○怡3,000；黃○仲6,000；陳○璧1,000；林○妙3,000；陳○潔3,000；蔡○宏3,000；楊○娟,楊○家500；劉○辰2,000；陳○臻150；林○○民9,000；林○國3,000；邱○真5,000；紀○如1,000；林○文2,000；林○成全家福1,000。

捐款人姓名 (捐款收據抬頭)		身分證字號 (統一編號)	
連絡方式		Email : _____ 行動電話 : _____ (H) : () (O) : () (FAX) : ()	
收據地址			
捐款用途		☐ 1.建院基金 ☐ 2.助養金 ☐ 3.交通車基金 ☐ 4.其它：	
信用卡捐款授權書	捐款金額	定期捐款：1. ☐ 每月捐款NT\$300元 2. ☐ 每月捐款NT\$600元 3. ☐ 每月捐款NT\$1000元 4. ☐ 每月捐款NT\$_____元	
	捐助方式	定期捐款期限：_____年_____月至_____年_____月 不定期捐款：本次捐款NT\$_____元 ★若資料異動或欲終止捐款，請來電通知，謝謝您！	
	信 用 卡	信用卡卡號	持卡人簽名
		卡有效期限	/
相關資料		1. 收據寄送方式： ☐ 年度彙總寄送 ☐ 按月寄送 ☐ 不用寄收據，自行上官網看徵信 2. 迦南季刊寄發： ☐ 寄 Email ☐ 寄 紙本 ☐ 不寄送	
其他捐款方式		♥ 郵政劃撥帳號：42239913 戶名：財團法人屏東縣私立迦南身心障礙養護院 ♥ 銀行轉帳：(008) 華南銀行內埔分行 帳號：801100017605 ♥ 支票捐款 / 抬頭：財團法人屏東縣私立迦南身心障礙養護院	

填寫完畢後，請傳真至 (08) 770-7212 或拍照把相片 e-mail 到 c7705568@yahoo.com.tw 至本機構作為捐款紀錄。

98-04-43-04		郵政劃撥		儲金存款單																																																																																							
收款帳號	42239913										金額	仟	萬	拾	元																																																																												
											新台幣																																																																																
通訊欄 (限與本次存款有關事項)																																																																																											
☐ 迦南憨兒之家建院經費 ☐ 助養金 ☐ 其他：_____																																																																																											
收據寄發： 收據抬頭名稱：_____ 住址：_____ 電話：_____																																																																																											
<table border="1"> <tr> <td rowspan="4">收款戶名</td> <td colspan="10">財團法人屏東縣私立迦南身心障礙養護院</td> </tr> <tr> <td colspan="10">寄 款 人</td> </tr> <tr> <td colspan="10">主管：</td> </tr> <tr> <td colspan="10">姓名</td> </tr> <tr> <td rowspan="2">地</td> <td colspan="10"> □□□-□□ 請書寫5碼郵遞區號以利作業，謝謝 </td> </tr> <tr> <td colspan="10">址</td> </tr> <tr> <td colspan="10">電 話</td> <td colspan="5">經辦局收款戳</td> </tr> </table>															收款戶名	財團法人屏東縣私立迦南身心障礙養護院										寄 款 人										主管：										姓名										地	□□□-□□ 請書寫5碼郵遞區號以利作業，謝謝										址										電 話										經辦局收款戳				
收款戶名	財團法人屏東縣私立迦南身心障礙養護院																																																																																										
	寄 款 人																																																																																										
	主管：																																																																																										
	姓名																																																																																										
地	□□□-□□ 請書寫5碼郵遞區號以利作業，謝謝																																																																																										
	址																																																																																										
電 話										經辦局收款戳																																																																																	
財團法人 屏東縣私立迦南身心障礙養護院 地址：91244屏東縣內埔鄉中林村中林路36號 電話：(08)770-7097 傳真：(08)770-7212 http://www.7705568.org																																																																																											
虛線內備供機器印錄用請勿填寫																																																																																											

◎寄款人請注意背面說明 ◎本收據由電腦印錄請勿填寫	
郵政劃撥儲金存款收據	
收款帳號戶名	
存款金額	
電腦紀錄	
經辦局收款戳	



迦南身心障礙養護院
912屏東縣內埔鄉中林村中林路36號
電話(08)770-7097

財團法人
屏東縣私立迦南身心障礙養護院
地址：91244屏東縣內埔鄉中林村中林路36號
電話：(08)770-7097 傳真：(08)770-7212
<http://www.7705568.org>



小憨農種荔枝 幫重癱病友籌尿布錢

頂著烈日、戴著斗笠、穿上袖套，但在口罩背後卻是一張張天真無邪的臉蛋，他們都是中度智能障礙、甚至重度智能障礙的小憨兒，在教保員的帶領之下現在都變成一個個農民，專心地採收、清除雜草。

迦南收容 50 餘位病友，有 40 餘位因功能性較差，只能躺在床上每天由專人更換尿布，但光尿布的費用一個月就要上萬，對家屬而言是筆沉重的負擔，目前在政府的補助漸漸減少也只能靠養護院自行籌措。

主任杜佳樺表示，中心的教保員便在鄰近的荔枝園成立「福樂農場」，每天帶領功能性較佳的小憨農到農場來上課，從剪枝、拔草到採收，通通都是他們一手包辦，採收下來的玉荷包還讓民眾認養，今年已經全數認養完畢。而自從成立農場以後，憨兒的異常行為如打架、辱罵等也下降許多。

杜佳樺指出，雖然因為今年天氣的緣故讓荔枝收成不佳，但還是感謝許多熱心的民眾積極認養，截至目前已有上百位民眾來，其中住在新竹的張小姐就發起團體捐款，一口氣認養逾 900 斤的玉荷包。

送尿布、認購玉荷包 扶輪社助重症病患

【聯合報 / 記者林良齊屏東報導】本報日前報導「小憨農種荔枝 幫重癱病友籌尿布錢」，指出屏東縣迦南療養院亟需外界的援助，高雄卓越扶輪社社長趙金花看到報導，昨天號召 15 名社友贈送 25 箱紙尿布及認購 3 萬元的玉荷包，希望為重症患者盡心力。

6 月 10 日高雄卓越扶輪社更到療養院親自為行動不便的患者推輪椅至戶外散步、甚至還幫忙餵食躺在床上的重症患者。

趙金花說，因聯合報報導，即邀集社友募集資金，購買 25 箱紙尿布及認購 3 萬元的玉荷包荔枝，希望能夠協助他們度過難關，昨天也與社友親自到療養院關心患者，期待「拋磚引玉」讓更多民眾重視重症患者的照護。

主任杜佳樺表示，1 名重症患者每天平均要更換 8 片紙尿布，療養院收容 40 多位，25 箱紙尿布足夠提供全院的患者多撐 10 天。



小憨農感謝愛心 100 守護者認養玉荷包，協助分擔照顧重度身障者的重擔。

For Better or Worse~



迦南目前收容 56 位老憨兒，有 9 成以上都是政府安置的弱勢或無依重度身障者，許多被家屬棄養，電話也不接，只有收到簡訊「XXX 往生了」時，為了領取死亡證明申請錢才會出現，弱勢家庭的身障者真的很悲傷，但迦南員工都把這群當自己家人照顧，如果憨兒有能力表示，應該會想謝謝迦南員工吧~

阿菊的 80 歲老公天天來看她，她算是最幸福的，李伯說「只要我能動，我就會來陪她，因為當初在婚禮時，誓詞有一句：無論變好或變壞，不是嗎？I do 哈哈」



許願...

迦南公務車 D7-7340 年老 (1999 年 3 月生產)，真的需要淘汰了，大小毛病很多，經常發生車輛固障之窘境，像個不定時炸彈給我們很大的困擾。

本院 9 人座公務車的用途多元：院民至市區就醫、身障者社區適應、至國小免費辦理身障體驗活動、載捐贈物資、也有送物資關懷邊緣戶、還有接送小學堂課輔班都靠它，因此使用率高。

每次出車都是在做公益，真的很希望有善心人士願意捐贈一台九人座的「幸福列車」(現代 Grand Starex 或福特 Tourneo)，如果想更深入了解情況，歡迎與我們聯絡，08-770-7097 洽主任杜佳樺。



認養愛心磚 促進建院圓夢

迦南身心障礙養護院，專收容清寒植物人、無依老憨兒，從七年前就開始募集新院宿舍，目前還差 888 萬元。雖然經營了九年，但知名度還差名牌單位遠遠，因此本次愛心磚義賣活動是為了促進募款進度，希望可以早日募集到「迦南憨兒之家」建築經費，無依老憨兒們也早日能有一個安全的家。

助「迦南憨兒之家」建築經費 贊助金額

- 認養一塊「愛心磚」NT 2000 元，回饋「土鳳梨酥 1 盒」
- 認養二塊「愛心磚」NT 4000 元，回饋「土鳳梨酥 2 盒」
- 認養三塊「愛心磚」NT 6000 元，回饋「土鳳梨酥 3 盒」
- 認養四塊「愛心磚」NT 8000 元，回饋「土鳳梨酥 4 盒」
- 認養五塊「愛心磚」NT 10000 元，回饋「土鳳梨酥 5 盒」

信用卡、超商、ATM 轉帳 捐款

<http://7705568.org/hotcake.html>

郵政劃撥

帳號：42239913

戶名：迦南身心障礙養護院

活動期間：到 8 月 21 日止

將在 8 月 1 日至 9 月 1 日之間寄出回饋品



一口旺來 增添福報

